



INFORME DE LOS AUDITORES INDEPENDIENTES

A los Accionistas de TRANSERCARGA ECUADOR S.A.

Hemos auditado el balance general de Transercarga Ecuador S.A. al 31 de diciembre del 2001 y los correspondientes estados de resultados, de cambios en el patrimonio y de flujos de efectivo por el año terminado en esa fecha. Estos estados financieros son responsabilidad de la Administración de la Compañía. Nuestra responsabilidad es expresar una opinión sobre estos estados financieros basados en nuestra auditoría.

Nuestra auditoría fue efectuada de acuerdo con normas de auditoría generalmente aceptadas en el Ecuador. Estas normas requieren que una auditoría sea diseñada y realizada para obtener certeza razonable de si los estados financieros no contienen exposiciones erróneas o inexactas de carácter significativo. Una auditoría incluye un examen, a base de pruebas selectivas, de la evidencia que soporta las cantidades y revelaciones presentadas en los estados financieros. Incluye también la evaluación de los principios de contabilidad utilizados y de las estimaciones relevantes hechas por la administración, así como una evaluación de la presentación general de los estados financieros. Consideramos que nuestra auditoría provee una base razonable para expresar una opinión.

En nuestra opinión, los estados financieros arriba mencionados presentan razonablemente, en todos los aspectos importantes, la situación financiera de Transercarga Ecuador S.A., al 31 de diciembre del 2001, los resultados de sus operaciones, los cambios en su patrimonio y sus flujos de efectivo por el año terminado en esa fecha, de conformidad con los principios de contabilidad generalmente aceptados en el Ecuador.

Registro Nacional de Auditores Externos

Alio Micrales & proz

ALIRO MORALES BOZA Socio, Registro No. 15686

Quito, D.M. Abril 15 del 2002

No. 331

TRANSERCARGA ECUADOR S.A. BALANCE GENERAL DICIEMBRE 31 DEL 2001 (Expresado en Dólares Americanos)

ACTIVOS	Notas		
ACTIVOS CORRIENTES			
Bancos	3		48,216.90
Inversiones			2,893.92
Clientes	4	240,421.93	
Provisión Cuentas Incobrables	5	-3,908.81	236,513.12
Empleados	6	8,301.97	
Depósitos en Garantía		2,891.52	
Anticipos y Préstamos a Particulares		4,493.17	
Cobro Jurídico	7	30,240.00	45,926.66
Cuentas por Cobrar Accionistas	8		10,000.00
Impuestos Anticipados	9		25,060.54
TOTAL ACTIVOS CORRIENTES			368,611.14
ACTIVOS FIJOS			
Activos No Depreciables	10		36,635.82
Activos Depreciables	11	51,866.59	
Depreciación Acumulada	11	27,228.74	24,637.85
TOTAL ACTIVOS FIJOS			61,273.67
OTROS ACTIVOS			
Pagos Anticipados			369.32
Gastos Diferidos	12	167,785.33	
Amortización Acumulada	12	-43,687.32	124,098.01
TOTAL OTROS ACTIVOS			124,467.33
TOTAL ACTIVOS			554,352.14

Las Notas adjuntas forman parte integral de los Estados Financieros.

Rubén Trujillo Gerente General

TRANSERCARGA ECUADOR S.A. BALANCE GENERAL DICIEMBRE 31 DEL 2001 (Expresado en Dólares Americanos)

PASIVOS	Notas		
PASIVOS CORRIENTES			
Sobregiros Bancarios	13	7,803.44	
Proveedores	14	16,245.48	
Anticipo de Clientes		411.80	
Instituciones Públicas	. 15	11,489.02	
Beneficios Sociales	16	15,787.95	
Prepagados		244.16	51,981.85
Fletes por Pagar	17		113,198.13
Compañías Relacionadas	18		212,312.64
TOTAL PASIVOS CORRIENTES	-		377,492.62
TOTAL PASIVOS			377,492.62
PATRIMONIO			
Capital Suscrito y Pagado	19	2,000.00	
Reserva Legal		2,648.91	
Reserva de Capital		13,465.54	
Aportes Futura Capitalización		48,000.00	
Utilidades Acumuladas		43,591.13	109,705.58
Utilidad del Ejercicio			67,153.94
TOTAL PATRIMONIO			176,859.52
TOTAL PASIVOS Y PATRIMONIO			554,352.14

Las Notas adjuntas forman parte integral de los Estados Financieros.

Rubén Trujillo Gerente General

TRANSERCARGA ECUADOR S.A. ESTADO DE RESULTADOS DEL 1 DE ENERO AL 31 DE DICIEMBRE DEL 2001 (Expresado en Dólares Americanos)

	Notas		
Ingresos por Servicios	20	2,487,092.28	
Costos de Servicios		-1,865,919.98	
UTILIDAD BRUTA EN SERVICIOS			621,172.30
Gastos de Administración		-381,172.40	
Gastos de Ventas		-102,110.26	-483,282.66
UTILIDAD OPERACIONAL	,		137,889.64
Ingresos No Operacionales	21	5,693.78	
Egresos No Operacionales	22	-48,682.46	-42,988.68
UTILIDAD ANTES DE PARTICIPACI	ÓN		
TRABAJADORES E IMPTO. A LA RE	NTA		94,900.96
15% Participación Trabajadores		-14,235.15	
15% Impuesto a la Renta	23	-13,511.87	-27,747.02
UTILIDAD DEL EJERCICIO			67,153.94

Las Notas adjuntas forman parte integral de los Estados Financieros.

Rubén Trujillo Gerente General

TRANSERCARGA ECUADOR S.A. ESTADO DE CAMBIOS EN EL PATRIMONIO DICIEMBRE 31 DEL 2001 (Expresado en Dólares Americanos)

DETALLE	CAPITAL SUSCRITO Y PAGADO	RESERVA LEGAL	RESERVA DE CAPITAL	APORTES FUTURA CAPITALIZ.	UTILIDADES ACUMUL.	UTILIDAD DEL EJERCICIO	TOTAL
Saldo Inicial al 01-01-2001	2,000.00	2,648.91	13,465.54	-	60,850.93	20,740.20	99,705.58
Transferencia a Utilidades Acum.	-	-	-	-	20,740.20	-20,740.20	-
Aportes del Período	_	-		48,000.00	-38,000.00	_	10,000.00
Utilidad del Ejercicio	-	-	-	-	-	67,153.94	67,153.94
TOTALES	2,000.00	2,648.91	13,465.54	48,000.00	43,591.13	67,153.94	176,859.52

Las Notas adjuntas forman parte integral de los Estados Financieros.

Rubén Trujillo Gerente General

TRANSERCARGA ECUADOR S.A. ESTADO DE FLUJOS DE EFECTIVO DICIEMBRE 31 DEL 2001 (Expresado en Dólares Americanos)

FLUJOS DE EFECTIVO EN ACTIVIDADES OPERATIVAS

Utilidad del Ejercicio

67,153.94

AJUSTES PARA CONCILIAR LA UTILIDAD CON EL EFECTIVO PROVISTO EN ACTIVIDADES OPERATIVAS

Provisión Cuentas Incobrables	6.36
Depreciaciones	14,079.95
Amortizaciones	43,687.32

CAMBIOS NETOS EN ACTIVOS Y PASIVOS

Cuentas por Cobrar	22,405.29	
Gastos Diferidos	6,964.00	
Cuentas por Pagar	-120,005.54	-32,862.62

EFECTIVO PROVISTO POR ACTIVIDADES OPERATIVAS 34,291.32

FLUJOS DE EFECTIVO EN ACTIVIDADES DE INVERSIÓN

Inversiones Corto Plazo	13,186.09
Incrementos Activos No Depreciables	-16,173.82
Incrementos Activos Depreciables	-21,017.34
Bajas Activos Depreciables	19,691.67

EFECTIVO P	ROVISTO P	OR ACTIVIDADES	DE	INVERSIÓN	-4,313.40

FLUJOS DE EFECTIVO EN ACTIVIDADES DE FINANCIAMIENTO

Aportes en el Período	48,000.00
Aportes Futura Capitalización	-38,000.00

EFECTIVO PROVISTO POR ACTIVIDADES DE FINANCIAMIENTO	10,000.00
Aumento Neto del Efectivo	39,977.92
Efectivo a Principio de Año	8,238.98
Efectivo al Final del Año	48,216.90

Las Notas adjuntas forman parte integral de los Estados Financieros.

Rubén Trujillo Gerente General

TRANSERCARGA ECUADOR S.A. NOTAS A LOS ESTADOS FINANCIEROS DICIEMBRE 31 DEL 2001

NOTA 1 - ACTIVIDAD

El objeto social de la compañía consiste en el transporte de carga dentro del territorio nacional o internacional, utilizando el sistema multimodal o de transporte combinado, ya sea en sus propios medios de transporte o celebrando contratos con personas naturales, compañías, cooperativas, etc., de conformidad con las leyes establecidas en el Ecuador o en las internaciones prescritas en la Decisión 257 del Acuerdo de Cartagena o normas que la modifiquen o sustituyan.

NOTA 2 - PRINCIPALES CRITERIOS CONTABLES APLICADOS

a. Base de Presentación de los Estados Financieros.

Los estados financieros de la compañía han sido preparados y presentados en base a las Normas Ecuatorianas de Contabilidad NEC, emitidas por la Federación Nacional de Contadores del Ecuador.

b. Período Cubierto

Los estados financieros corresponden al ejercicio comprendido entre el 1 de enero y el 31 de diciembre del 2001.

c. Activos Fijos

Los activos fijos se presentan al costo más el valor de las correcciones monetarias y los ajustes de dolarización efectuadas de conformidad con disposiciones legales hasta el período 2000. Las depreciaciones se calculan a base del método lineal, sobre los valores corregidos de los respectivos activos, considerando la vida útil estimada y de acuerdo a los porcentajes establecidos en la Ley de Régimen Tributario Interno.

d. Activos Diferidos

El Diferencial Cambiario que registra esta cuenta, se amortizó a razón del 25% anual.

e. Patrimonio de los Accionistas

Los saldos y los movimientos del período se reflejan en el Estado de Cambios en el Patrimonio.

NOTA 3 - BANCOS

Bajo este rubro se registran los siguientes ítems:

Detalle	No. Cuenta	Valor USD
Cajas Chicas (4)		240.00
Banco del Pichincha	97008726	5,754.91
Banco del Austro	4022661	331.44
Banco del Pichincha	3300647	40,444.26
Filanbanco	8161802612	1,446.29
Total		48,216.90

NOTA 4 - CLIENTES

Se refiere a valores pendientes de cobro por servicio de transporte y almacenaje de mercadería. El desglose de este rubro se presenta de la siguiente manera:

Detalle	Valor USD
Transporte Nacional	60,067.18
Transporte Internacional	157,099.01
Servicio de Almacenaje	23,255.74
Total	240,421.93

La compañía mantiene alrededor de 15 clientes principales, de los cuales sobresale el Proyecto Johnson & Johnson. Para el control de los clientes se manejan carteras independientes en Quito y Guayaquil.

NOTA 5 - PROVISIÓN CUENTAS INCOBRABLES

En el período 2001 se registraron cargos contra la reserva para cuentas incobrables por un valor de USD 2.397,87, a su vez esta se incrementó en USD 2.404,23, obteniendo al final del período un saldo USD 3.908,81, valor que se considera insuficiente ante la contingencia de incobrabilidad mencionada en la Nota Financiera No. 7.

NOTA 6 - EMPLEADOS

Se refiere a valores concedidos a ocho empleados de la compañía en calidad de préstamos, los cuales se van liquidando mensualmente.

NOTA 7 - COBRO JURÍDICO

Se refiere a varias facturas emitidas a Chang Hermanos Transporte Internacional S.A. (empresa peruana) en el año 1997. Este valor es considerado de difícil recuperación, por tal razón se ha iniciado un juicio civil en el Perú representados por la firma de abogados Hamman & Indacochea.

NOTA 8 - CUENTAS POR COBRAR ACCIONISTAS

Según Acta de Junta General Extraordinaria de Accionistas celebrada el 24 de noviembre del 2001, se decidió incrementar el Capital Pagado de la compañía en un monto de USD 48.000. Para dicho aumento se utilizaron de la cuenta Utilidades de Ejercicios Anteriores la suma de USD 38.000 y un aporte adicional de USD 10.000 en efectivo del accionista mayoritario GRUPO TRIANGULO S.A. Al cierre del período, este último valor se encuentra pendiente de pago.

NOTA 9 - IMPUESTOS ANTICIPADOS

Bajo este rubro se registran los siguientes valores:

Detalle	Valor USD	
Retención Fuente del Período	15,032.13	
Retención Fuente Años Anteriores	6,433.48	
IVA en Compras	2,722.71	
IVA Crédito Tributario	513.39	
Retención IVA a Favor	358.83	
Total	25,060.54	

a. A este rubro se descontó USD 13.511,87 correspondiente al Impuesto a la Renta del período 2001.

NOTA 10 - ACTIVOS NO DEPRECIABLES

El detalle de este rubro es el siguiente:

Detalle	Valor USD
Terreno	20,462.00
Recolectores y Contenedores	10,088.51
Equipos Procesamiento de Datos	420.31
Otros	5,665.00
Total	36,635.82

a. Se refiere a un anticipo entregado al Arq. Edmundo Carrillo para la ejecución de un estudio de factibilidad en los terrenos de la ciudad de Tulcán, el cual está inconcluso.

a.

NOTA 11 - ACTIVOS DEPRECIABLES

Tal como se explica en la Nota Financiera No. 2, literal c, los activos fijos se presentan al costo más los correspondientes ajustes de reexpresión monetaria y dolarización. Existen cuadros de cálculo que respaldan los movimientos y la depreciación de los activos fijos en el período 2001.

El detalle es el siguiente:

TRANSERCARGA ECUADOR S.A. ACTIVOS FIJOS DEPRECIABLES NOTA No. 11

Costo	Saldo al 01/01/01	Incrementos	Ajustes	Saldo al 31/12/01	% Depreciación
Muebles y Enseres	11,008.95	-	-	11,008.95	10
Equipo de Oficina	22,516.22	-	-	22,516.22	10
Equipo Procesamiento Datos	10,522.70	112.00	-10,522.70	112.00	20
Equipo de Comunicación	1,719.26	-	-	1,719.26	10
Autos, Camionetas y Camperos	-	9,000.00	-	9,000.00	20
Furgones	7,510.16	-	-	7,510.16	20
Recolectores y Contenedores	51,017.15	-	-51,017.15	-	20
Montacargas	4,490.20	11,905.34	-16,395.54	_	}
TOTAL	108,784.64	21,017.34	-77,935.39	51,866.59	

Depreciación	Saldo al	Depreciación	A >	Saldo al
Acumulada	01/01/01	2001	Ajustes	31/12/01
Muebles y Enseres	5,656.42	1,100.88	-	6,757.30
Equipo de Oficina	12,092.49	2,251.68	-	14,344.17
Equipo Procesamiento Datos	8,874.73	1,578.42	-10,453.15	-
Equipo de Comunicación	773.69	171.96	-	945.65
Autos, Camionetas y Camperos	-	300.00	-	300.00
Furgones	3,379.58	1,502.04	-	4,881.62
Recolectores y Contenedores	36,125.40	7,174.97	-43,300.37	-
Montacargas	4,490.20	_	-4,490.20	_
TOTAL	71,392.51	14,079.95	-58,243.72	27,228.74

ACTIVO FIG	JO NETO	37,392.13	24,637.85

Los incrementos más representativos corresponden a la importación de Colombia de un montacarga eléctrico con cargador y batería, marca Hyster, modelo N40 FR-98 y a la compra de un vehículo Daewoo Lanos, tipo Sedan, Modelo 1998, color azul.

Los ajustes en las cuentas "Equipo Procesamiento de Datos" y "Recolectores y Contenedores" corresponden a la reclasificaciones de los valores residuales al Activo no Depreciable. Además se registra la devolución del montacarga.

NOTA 12 - GASTOS DIFERIDOS

Corresponde a la pérdida producida por la actualización de las obligaciones en moneda extranjera, que fueron registradas como diferidos conforme lo establece la Disposición Transitoria Sexta del Decreto No. 1628, publicada en el Registro Oficial No. 350 de diciembre 30 de 1999.

El desglose y movimiento de esta cuenta se indica a continuación:

Costo	Saldo al 01/01/01	Adiciones	Ajustes	Saldo al 31/12/01
Gastos Diferidos	174,749.33	_	-6,964.00	167,785.33
Total	174,749.33	_	-6,964.00	167,785.33

Amortización	Saldo al 01/01/01	Amortizac. del Período	Ajustes	Saldo al 31/12/01
Gastos Diferidos	-	43,687.32	<u> </u>	43,687.32
Total	-	43,687.32	-	43,687.32

Gastos Diferidos Neto	174,749.33	124,098.01

NOTA 13 - SOBREGIROS BANCARIOS

Corresponde a los siguientes valores:

Banco	No. Cuenta	Valor USD
Filanbanco	10270286	6,184.71
Filanbanco	8361303742	855.21
Pichincha	4779967	763.52
Total		7,803.44

NOTA 14 - PROVEEDORES

El 53% de esta saldo se compone de 11 proveedores permanentes que se originan por las relaciones comerciales con la compañía, la diferencia corresponde a varios proveedores esporádicos con saldos menores.

NOTA 15 - INSTITUCIONES PÚBLICAS

El desglose de esta cuenta se detalla continuación:

Detalle	Valor USD
IESS por Pagar	6,055.16
IVA por Pagar	2,036.59
Retención en la Fuente	1,567.18
Retención de IVA	1,830.09
Total	11,489.02

NOTA 16 - BENEFICIOS SOCIALES

El valor de USD 14.235,15 corresponde a la participación de utilidades del período 2001, la diferencia de USD 1.552,80 se refiere a la provisión de décimo tercero, décimo cuarto y vacaciones.

NOTA 17 - FLETES POR PAGAR

Se refiere a la contratación de parque automotor a fin de cumplir con el servicio de transporte a sus clientes, para ello la compañía tiene varios proveedores permanentes que en su mayoría son personas naturales. El detalle según el lugar en el cual se generan estas contrataciones es el siguiente:

Detalle	Valor USD
Internacional - Colombia	60,195.97
Quito	14,160.11
Guayaquil	20,188.50
Tulcán	15,634.40
Proyecto Johnson & Jonhson	3,019.15
Total	113,198.13

NOTA 18 - COMPAÑÍAS RELACIONADAS

El saldo de esta cuenta al 31 de diciembre del 2001 se origina por valores pendientes de pago a Sercarga S.A., por la facturación de los fletes contratados en territorio colombiano.

NOTA 19 - CAPITAL SUSCRITO Y PAGADO

La compañía se constituyó con la denominación de Transercarga Ecuador Sociedad Anónima, con un capital de S/. 2'000.000 según escritura pública celebrada el 10 de mayo de 1993, ante el Notario Décimo Segundo del Cantón Quito, Dr. Jaime Patricio Nolivos, fue inscrita en el Registro Mercantil el 2 de junio del mismo año bajo el número 1194, tomo 124.

Según escritura pública del 1 de octubre de 1998, celebrada ante el notario primero del cantón Quito, Dr. Jorge Machado Cevallos, se procedió a la fusión por absorción entre las compañías Transercarga Ecuador S.A., y la Empresa de Transporte El Proveedor Ecuador Transproveedor S.A. Como resultado de esta fusión, el capital actual de la compañía asciende a S/. 50'000.000, equivalente a USD. 2000. Esta fusión fue inscrita en el Registro Mercantil el 21 de abril de 1999, bajo el número 910, tomo 130.

NOTA 20 - INGRESOS POR SERVICIOS

El desglose de esta cuenta es el siguiente:

Detaile	Valor USD
Transporte Internacional	1,711,384.70
Transporte Nacional	584,235.90
Servicio de Almacenamiento	94,576.92
Proyecto Johnson & Johnson	123,746.46
Devoluciones	-26,851.70
Total	2,487,092.28

NOTA 21 - INGRESOS NO OPERACIONALES

Corresponde a los siguientes conceptos:

Detalle	Valor USD		
Intereses Ganados	1,785.79		
Aprovechamientos	3,012.95	a	
Otros Ingresos	895.04		
Total	5,693.78		

a. Los principales rubros que se registran en esta cuenta se refiere a la devolución en exceso de la garantía por el alquiler de las bodegas en Guayaquil y a diferencias en los cobros a clientes.

NOTA 22 - EGRESOS NO OPERACIONALES

El desglose de estos gastos se indica a continuación:

Detalle	Valor USD	
Gastos Bancarios	4,030.83	
Descuentos a Clientes	1,043.43	
Intereses Pagados	5,431.56	
Indemniz., Faltantes y Averías	15,604.01	
Multas, Sanciones, Litigios	354.87	
Otros Egresos	22,217.76	
Total	48,682.46	

- **a**. Se refiere a registros por faltantes o averías producidas durante el transporte de la mercadería.
- **b.** El 90% de este saldo corresponde a valores debitados en los diferentes bancos por notas de débito y cheques, los mismos que se han registrado en esta cuenta debido a que no se ha identificado el concepto de los mismos.

NOTA 23 - IMPUESTO A LA RENTA

Acogiéndose a lo que dispone el Art. 38 del Reglamento de Aplicación a la Ley de Régimen Tributario Interno, la compañía disidió reinvertir la totalidad de las utilidades del período 2001, razón por la cual se aplicó el 15% de Impuesto a la Renta. Esta reinversión se perfeccionará con la inscripción en el Registro Mercantil en el transcurso del ejercicio económico 2002.

El cálculo de este impuesto se detalla a continuación:

Detalle	Valor USD	
Utilidad del Ejercicio	94,900.96	
(-) 15% Participación Trabajadores	-14,235.15	
(+) Gastos no Deducibles	9,413.34	
Utilidad Gravable	90,079.15	
15% Impuesto a la Renta	13,511.87	

NOTA 24 - COMPROMISOS Y CONTINGENCIAS

Al 31 de diciembre del 2001, la compañía no presenta compromisos ni contingencias que pudieran afectar la interpretación de los estados financieros.

NOTA 25 - HECHOS POSTERIORES

Entre el 31 de diciembre del 2001 y la fecha de emisión de estos estados financieros, no han ocurrido hechos significativos de carácter financiero – contables dignos de mencionar.